

綜合新聞

女童日吃石子一碗
排泄出來絕無病態

奇怪的是，這位女孩雖然喜歡吃石子，但外表卻看不出有甚麼病態，胃口好，臉紅紅的，而且目前長得非常高，很討人喜歡。

據悉，這位女孩除了吃石子外，又喜歡吃生米，但吃下去後，不能消化而排泄出來。蔡清結為不使女兒再繼續吃石子，曾把她的兩手用布包起來，但亦阻止不了她吃石子的習慣，因為她對石子已有了興趣。她對家人雖然天天告訴她不要再吃石子，一時雖能收效，但家人不在時，又偷偷摸摸吃起石子來了。

(續完)

中加友誼會聯歡會
嘉賓蒞止情況熱烈

(雲訊)中加友誼會於昨日下午三時，假陶陶酒家舉行聯歡會，中西嘉賓蒞止，情況至為熱烈。由中加友誼會主席黃文甫主持，並由中加友誼會副主席黃文甫致詞，歡迎嘉賓蒞止。黃文甫表示，中加友誼會成立以來，一直致力於促進中加兩國人民之間的友誼與合作。此次聯歡會，旨在加強中加兩國人民之間的交流與往來，並為中加兩國人民提供一個良好的交流平台。黃文甫表示，中加友誼會將繼續努力，為促進中加兩國人民之間的友誼與合作做出更大的貢獻。

陶杜首相將訪華區
僑界人士籌備歡迎

(雲訊)據華僑自由黨消息，加拿大首相陶杜，將於六月十六日及十七日來卑詩省訪問，並作兩天之行程。定於十六日晚間抵達溫哥華，並作兩天之行程。陶杜首相此次訪問，旨在加強加拿大與中國之間的友好關係，並為加拿大企業在中國市場的發展創造良好的環境。僑界人士已開始籌備歡迎活動，包括在機場舉行歡迎儀式，並安排陶杜首相在溫哥華期間的行程。

李德莊夫人定期出殯

(乃蘭訊)本埠已故商界李德莊夫人，不幸於前月廿九日辭世，葬於溫哥華。李德莊夫人一生致力於慈善事業，並為社區的發展做出了巨大的貢獻。她的去世，是華人社區的一大損失。李德莊夫人將於六月十六日定期出殯，並舉行追悼儀式。屆時，將有眾多親友參加，以表達對李德莊夫人的哀思。

梁國就弄璋宴嘉賓

(點間訊)本埠僑商梁國就，年少有成，熱心公益，為僑社領袖。昨廿六日為其公子梁國就之喜慶，承蒙各界嘉賓蒞臨，場面熱鬧。梁國就先生此次弄璋宴，旨在感謝各界人士對其家庭的關愛與支持，並為其公子梁國就的成長慶賀。宴會上，梁國就先生致詞，感謝各界人士的蒞臨，並表示將繼續努力，為僑社的發展做出更大的貢獻。

馬來大學中文教授
往美考察教學文法

(紐約訊)馬來大學於一九六二年成立中文系以來，對中文教學極為注意。茲該校中文系教授黃文甫，受校方委派，前往美國考察教學文法。黃文甫教授此次考察，旨在學習美國中文教學的先進經驗，並為馬來大學中文系的教學改革提供參考。黃文甫教授在美國期間，將與當地的中文教授進行交流，並參加相關的學術研討會。

華僑公校郊遊續訊

(雲訊)本埠華僑公立學校，定期於六月廿三日(禮拜一)聯同同鄉黨支部，假哈爾濱公園，舉行郊遊大會。該校學生及家長將參加此次郊遊活動，並與同鄉黨支部成員一起度過一個愉快的週末。此次郊遊活動旨在增進學生與家長之間的感情，並加強學生對祖國的認識與熱愛。

雲埠民治黨聯席會議

為通告事：本支部與建權社定期於六月十三日(星期四)下午八時半，在澳門大馬路金禧紀念堂舉行聯席會議，關於建權社五十週年紀念事宜，並有各項重要事項，請屆時出席。雲埠民治黨聯席會議旨在加強支部與建權社之間的聯繫，並為建權社五十週年紀念活動做好準備。

對電子影有與者請剪此券

第六期
六月廿
二號

銀燈玉樹錦標樓
僑商三鳳亭
賀喜財源廣
富貴榮華慶
富貴榮華慶

申四兩字成一句限六月
廿三到遠雲戲院開戲
入場收費五毛過期作廢

LUCK SOUND

639 E. Hastings St.,
Vancouver 4, B.C.

多情孟麗君
道友悟前非
大紫釵記

新馬仔 芳芳 芳芳 芳芳
曲詞對照 南紅主唱
戲院 白雲仙主唱

昌記油漆

承接接水木工程
忠誠為僑胞服務
工作快捷妥當
電話：六五五九七

業主廉價出賣

堅固住宅新屋，自動暖氣熱水，式睡房，土庫另售，離街四街口，取價只售九萬九千元。

電話：八七四、八六九一 馬宅

消滅蒼蠅

EXTEND LIFE 如普通電燈火，為各市府核准，最適當之殺蟲劑，雞鴨鴨，肉類等商店，請往聯昌藥舖定購。

Lun Chung Co., 263 E. Pender St.,
Vancouver 4, B.C.

華新書局

英語慣用法詞典
精裝本五元五
馬傳規著

故宮春秋畫冊
精裝本五元
孫中山先生遺墨
精裝本五元

元六幅廿圖
五元壹

新舊樓房 各行生意

本公司每日接有房屋新舊，因篇幅有限，無法全部刊登，凡欲購買房屋之僑胞，請向本公司索取目錄，以便選擇。本公司代理各行生意，包括銀行、保險、證券等，歡迎各界人士垂詢。

代理燕梳

本號代理汽車房產火險盜險，凡有各項業務，請向本號洽談。本號服務周到，收費低廉，歡迎各界人士垂詢。

實業實業燕梳有限公司

288 E. PENDER ST.
VANCOUVER 4, B.C.

辦事處電話 MU. 2-5284

Success Realty Ltd. Real Estate & Insurance

夜間電話：伍澤澤 RE 3-5743 伍澤森 AL 3-3887 謝天賜 876-4575 鄭國強 BE 4-2219

本號每日接有房屋新舊及文書出賣

達華戲院

150 E. HASTINGS ST.

六月十六號(禮拜日)十二點半至三點半
七點半至九點半
六月十七號(禮拜一)十二點半至三點半
七點半至九點半

天鵝黨
動用國際演員管理機械

南洋商業銀行

(香港註冊)

香港外匯授權銀行 經營一切銀行業務

本行華僑服務部辦理

華僑存款——全國通匯 解款迅速
華僑存款——安全保密 息厚便利
香港解款——隨收隨解 快捷妥當

接受委託事項：

代辦華僑國內投資、存款、購建華僑房屋
信託保管、代買樓宇、代收租項、代收款項
協助尋訪親友、購辦寄出國外郵包貨件
其他各項業務委託洽詢事項均竭誠妥為服務

代理香港中國保險公司人壽保險

總行
香港德輔道中一號A
NANYANG COMMERCIAL BANK, LTD.
1A, DES VOEUX ROAD, C.
HONG KONG

電話：239101 (十線)

行銀路資大拿加

The Royal Bank of Canada
Main & Hastings, Vancouver B.C.
Douglas & Pandora, Victoria B.C.

本行特設華務部，專為僑胞

辦理一切關於銀業事務

凡一切重要文件如股票、公債、房契、人壽保險、遺囑等及貴重物件，本行備有保險箱保存，每年收費僅七元五角。

最近加元在港兌換五五五五
最近美金在港兌換六六六六
港幣匯價每百元七十七元八毛

華務部司理：馬錦華啓

梁祺

LEONG KEE
227 CARRALL ST.,
VANCOUVER 4, B.C.
電話：684-3567

(承接土木大小工程)

裝修油漆，內外開格，新建重修，改換屋頂他瓦天面，扶正傾斜房屋，修理水電當此建築業興旺，房屋地格等工程，經驗豐富，價錢公道，僑胞惠顧，無任歡迎。

地址：卡路街二七 電話：六八四、三五八七

華益實業公司

WEST-EAST REALTY CO.
295 E. PENDER ST.
電話：685-4271

FRANK CHANG 張慶元
住家 325-8981 325-9144
BING WONG 黃炳新 266-9418

▲新商業樓宇：二層樓，有長批，年收七千五百元，取價六萬五千元，先付現銀二萬五千元，餘款分期付清。

▲東區商業樓宇：二層樓，有長批，年收四萬五千元，取價四萬五千元，先付現銀二萬五千元，餘款分期付清。

▲東區商業樓宇：二層樓，有長批，年收四萬五千元，取價四萬五千元，先付現銀二萬五千元，餘款分期付清。

▲東區商業樓宇：二層樓，有長批，年收四萬五千元，取價四萬五千元，先付現銀二萬五千元，餘款分期付清。

黃炳超聯合會計服務處

BING C WONG & ASSOCIATES
Accounting & Taxation Service

十二月一日起遷新地址

164 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.

電話：682-7561, 682-7562

凡有關下列疑難問題

年結、月結、入息稅、生意交易如何進行調查、處理、開辦合夥、(PARTNERSHIP)或有限公司(Co. Ltd.)、處理工、意外賠償、按時計算工資、政府退休金、工人失業保險、稅務、收稅等。

做過八位經驗豐富會計師能為僑胞服務

兼代理中西文件書寫

按時上門服務，依期不誤